

Switzerland-Berne: Liquid dielectric transformers
OJ S 15/2021 22/01/2021
Contract notice – utilities
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: BKW Energie AG
Postal address: Viktoriaplatz 2
Town: Bern
NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera
Postal code: 3013
Country: Switzerland
Contact person: Hans-Kaspar Streich
E-mail: kaspar.streich@bkw.ch
Internet address(es):
Main address: <https://www.simap.ch>

I.3. Communication

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:
http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1174207
Additional information can be obtained from the abovementioned address
Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:
Official name: BKW Energie AG
Postal address: Viktoriaplatz 2
Town: Bern
Postal code: 3013
Country: Switzerland
Contact person: Hans-Kaspar Streich
E-mail: kaspar.streich@bkw.ch
NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera
Internet address(es):
Main address: <https://www.simap.ch>

I.6. Main activity

Other activity: Energieunternehmen

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

132-kV-Kompensationsdrossel 40-80 Mvar

II.1.2. Main CPV code

31171000 Liquid dielectric transformers

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Ausschreibung über eine 132-kV-Kompensationsdrossel 40-80 Mvar. Der Besteller überträgt dem Lieferanten die termingerechte und vollständige Herstellung-, Lieferung sowie Montageüberwachung (Supervisor) der beschriebenen Einheit entsprechend den vorgegebenen Ausschreibungsbedingungen.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Main site or place of performance: BKW Energie AG, Bern, Schweiz

II.2.4. Description of the procurement

Ausschreibung über eine 132-kV-Kompensationsdrossel 40-80 Mvar. Der Besteller überträgt dem Lieferanten die termingerechte und vollständige Herstellung-, Lieferung sowie Montageüberwachung (Supervisor) der beschriebenen Einheit entsprechend den vorgegebenen Ausschreibungsbedingungen.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Cost criterion - Name: Preis, Wirtschaftlichkeit des Angebots / Weighting: 40 %

Cost criterion - Name: Angebotsbewertung / Weighting: 10 %

Cost criterion - Name: Technische Lösung / Weighting: 50 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 16

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Einmalige Option zur Beschaffung einer weiteren baugleichen Einheit innerhalb von 36 Monaten nach Inbetriebsetzung der ersten Einheit.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Gemäß Ausschreibungsunterlagen

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 01/03/2021

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 04/03/2021 Local time: 23:59

Place:

Bern

Information about authorised persons and opening procedure: Die Offertöffnung ist nicht öffentlich

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Teilangebote sind nicht zugelassen.

Voraussetzungen für Anbieter aus Staaten, die nicht dem WTO-Beschaffungsübereinkommen angehören: keine.

Geschäftsbedingungen: gemäß Ausschreibungsunterlagen.

Grundsätzliche Anforderungen: Zuschlag erfolgt an das wirtschaftlichste, vorteilhafteste Angebot.

Sonstige Angaben: Alle Anbietenden mit Sitz im Ausland haben ein Rechts- und / oder

Zustellungsdomizil in der Schweiz anzugeben, an welches Verfügungen im Rahmen dieses

Vergabeverfahrens per Briefpost zugestellt werden können. Wird kein solches angegeben, behält BKW sich vor, von der formellen Zustellung abzusehen und die Verfügung nur im simap.ch zu publizieren und den Anbieter schriftlich per E-Mail über die Publikation zu informieren. Für Rechtsmittelfristen ist in diesem Fall die Publikation im simap.ch maßgebend.

Rechtsmittelbelehrung: Vorliegende Publikation kann innert 10 (zehn) Tagen seit deren Veröffentlichung mittels Beschwerde bei der Wirtschafts-, Energie- und Umweltdirektion des Kantons Bern (WEU), Münsterplatz 3a Postfach 3000 Bern 8, angefochten werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Bewegründe mit Angaben von Tatsachen und Beweismitteln, die Unterschrift der beschwerdeführenden Partei oder ihrer Vertretung zu enthalten. Diese Publikation und greifbare Beweismittel sind beizulegen.

Schlussstermin / Bemerkungen: Es gilt der Poststempel (A-Post) einer schweizerischen Poststelle. Formvorschriften: Das Angebot mit allen Beilagen ist in einfacher Ausfertigung in Papierform und in elektronischer Ausführung mit CD oder USB-Stick an die Adresse gemäß Punkt 1.2 einzureichen. Die einzureichenden Unterlagen sind zwingend zu kennzeichnen: Ausschreibung Kompensationsdrossel Hans-Kaspar Streich „nicht öffnen“ Maßgebend ist der Poststempel oder Strichcode-Beleg einer schweizerischen Poststelle (Firmenfrankaturen gelten nicht als Poststempel). Die Angebote müssen per A-Post versandt werden.

Bemerkungen (Termin für schriftliche Fragen).

Endtermin für Fragen der Lieferanten an den Auftraggeber (schriftlich vorliegend per E-Mail an die Korrespondenzadresse) Die Beantwortung der Fragen erfolgt anonymisiert und gleichlautend an alle zugelassenen Lieferanten per E-mail bis zum 12.2.2021.

Nationale Referenz-Publikation: Simap vom 19.1.2021, Dok. 1174207.

Gewünschter Termin für schriftliche Fragen bis: 5.2.2021.

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab 19.1.2021 bis 29.1.2021

Bedingungen zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen: Siehe Bedingungen Ziffer 3.1.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Bundesverwaltungsgericht

Postal address: Postfach

Town: St. Gallen

Postal code: 9023

Country: Switzerland

VI.5. Date of dispatch of this notice

19/01/2021